

Presca di appunti e resoconto

PROVA DELLA GARA: 23 GIUGNO 2017

LEADER INTERNAZIONALE: UDA KUHN

RESPONSABILE ITALIANO: CARLO EUGENI



Tipologia di gara

- ▶ La gara si divide in due fasi: ripresa e trascrizione
- ▶ Durante la prima fase viene dettato in 10 minuti un testo diviso in 5 sezioni. Il testo viene dettato a velocità moderata ma crescente a seconda della colonna di riferimento, che per l'Italia è solitamente la sesta (vedi Regolamento 20.1)
- ▶ In questa prima fase devi prendere nota degli elementi importanti del testo
- ▶ Durante la seconda fase devi redarre un resoconto sommario partendo dalle tue note in un tempo massimo di 60 minuti e utilizzando massimo la metà del numero di parole che compongono ogni sezione
- ▶ Il testo ha un titolo che ne rivela il tema principale e le 5 sezioni hanno ciascuna un titolo di sezione che ne indica il sotto tema. Tutti i titoli devono essere trascritti letteralmente, mentre puoi utilizzare parole tue per le parti riassunte
- ▶ Si può partecipare con la scrittura a mano, la stenografia, qualsiasi tipo di tastiera (QWERTY, stenotipia, tablet PC ecc.), trattamento del testo con sistema abbreviativo e scrittura tramite riconoscimento del parlato



Esempio di una sezione dettata

- ▶ Titolo di sezione:

Perché il risparmio energetico è importante

- ▶ Sezione dettata:

In generale, risparmio energetico vuol dire, soprattutto, praticare dell'economia sull'uso dell'energia: energia per la macchina o per la casa, per uffici, industrie e così via. Spiegheremo qui in che modo il risparmio energetico è importante mostrandovi quali sono gli aspetti positivi...



Come prendere le note

- ▶ Non è necessario annotare l'intero dettato. Solo il titolo principale e le intestazioni delle sezioni devono essere trascritti letteralmente
- ▶ Durante il dettato le intestazioni delle sezioni possono essere riconosciute dai numeri che le precedono, in quanto verrà dettato anche il relativo numero
- ▶ Dopo aver preso nota del titolo e dell'intestazione della prima sezione potete iniziare ad annotare gli elementi principali della prima sezione dettata
- ▶ Ciò significa capire il dettato e allo stesso tempo annotare la sua essenza
- ▶ Le vostre note devono aiutarvi a fare il riassunto più tardi



Come stilare il vostro resoconto

- ▶ Il vostro resoconto sommario deve comprendere il titolo, le intestazioni delle sezioni numerate e un riassunto dopo ogni intestazione di sezione relativo al contenuto di quella sezione
- ▶ Titolo e intestazione di sezione vi diranno il contenuto del dettato e vi aiutano a decidere quali elementi includere nei vostri riassunti di sezione e cosa lasciare fuori
- ▶ Selezionate l'essenza di una sezione dalle vostre note e trasformate quest'informazione in frasi complete
- ▶ Messe insieme, queste frasi saranno il vostro riassunto della sezione in analisi
- ▶ Fate attenzione a non usare più parole di quanto consentito per il riassunto (massimo metà delle parole dettate)



Punteggio e valutazione

- ▶ Ogni volta che il resoconto corrisponde ad una frase presa dal modello di valutazione, riceverai dei punti di credito relativi alla frase, in base alla percentuale di corrispondenza
- ▶ Dai punti di credito verranno dedotti dei punti di penalità per errori di trascrizione o superamento del limite massimo del numero di parole consentito, ottenendo così il punteggio netto
- ▶ Per superare questa gara, devi ottenere almeno 50 punti netti
- ▶ La graduatoria è stilata in base al numero netto di punti
- ▶ Quando due partecipanti hanno lo stesso numero netto di punti, quello con meno punti di penalizzazione per titolo e titoli di sezione verrà inserito prima



Tabella delle penalità

	Penalità
Parola o segno di punteggiatura aggiunti, sostituiti od omessi che alterano il significato della frase	4
Prima parola importante di un gruppo di parole sbagliate, omesse o aggiunte	4
Tutte le parole seguenti di un gruppo di parole sbagliate, omesse o aggiunte	1
Parola sostituita da una equivalente o da un sinonimo	1
Parola omessa o aggiunta che non modifica il senso	1
Inversione che non modifica il senso	1
Articolo definito o indefinito o preposizione errati, omessi o aggiunti che non modificano il senso	1
Singolare al posto di plurale o viceversa, errore di punteggiatura, errore di desinenza che non modificano il senso	1
Errore di ortografia, ivi compreso errore di accento o errore di digitazione non corretto, che non modifica il senso	1

Il numero totale di penalità per il titolo principale e per i titoli di sezione è calcolato conformemente alla tabella di penalità della gara di ripresa del parlato



Campioni mondiali

- ▶ Classifica UNICA per tutte le tecniche utilizzate!
- ▶ I titoli di campione mondiale per i primi tre classificati saranno attribuiti se saranno stati raggiunti i seguenti punteggi minimi:
 - ▶ allievi 75 punti netti
 - ▶ juniores 85 punti netti
 - ▶ seniores 95 punti netti



Informazioni e contatti

E-mail di contatto: intersteno@respeakingonair.org

Sito italiano: www.intersteno.it

Sito internazionale: www.intersteno.org

Sito del 51° Congresso Intersteno: www.intersteno2017.org

[Regolamento ufficiale gare in inglese](#)

